

Роща

Е В Е Т И

ГАЗЕТА ОСНОВАНА
В 1939 ГОДУ

2024 АЗЫ
СУСÆНЫ МÆЙЫ 13 БОН
САБАТ

13 ИЮЛЯ 2024 ГОДА
СУББОТА

№ 93
(12466)

Уважаемые земляки!

Поздравляю вас с Днем Хетага! Этот древний национальный праздник был и остается одним из важнейших ежегодных событий в жизни осетинского народа.

Глубоко почитая духовное наследие своих предков, мы стараемся соответствовать тем высоким нравственным ценностям, которые заложены в основе нашей культуры. И День Хетага нам еще раз напоминает о силе веры и величии духа человека, о всепобеждающем стремлении к добру.

В этот день традиционно в каждом доме звучат молитвы о мире и процветании родной земли, о счастье и здоровье близких и о том, чтобы Всевышний оградил нас от невзгод – так же, как когда-то он спас Хетага.

Глубоко символично, что празднование Дня Хетага с осетинским народом разделяют и представители других национальностей, живущие единой дружной семьей в любимой Осетии. Только вместе мы сможем преодолеть все трудности нынешнего времени и создать для будущих поколений достойную жизнь.

Наша общая задача – и дальше укреплять взаимопонимание между людьми, способствовать сохранению мира и стабильности на древней и прекрасной кавказской земле.

Пусть в каждом доме республики и за ее пределами, где с чистым сердцем будут отмечать День Хетага, воцарятся мир, радость и благополучие! С праздником, Осетия!

Мæ зынаргъ æмзæххонтæ, уе 'ппæтæн дæр зæрдиаг арфæ кæнын.

Абон бæрæг кæнæм ирон адæмы стырджæр бæрæгбонтæй иу — Хетæджы бон.

Нæ фыдæлтæ рагæй-æрæгмæ сæ бæлцæттæ, сæ бинонтæ фæдзæхсынц дæуыл, Хетæджы дзуар, æмæ дæ курæм: нæ зæххыл сабырдзинад куыд уа, кæстæртæ дзæбæх куыд уой, уыцы амонд нын ратт.

Арфæ кæнын Ирыстоны адæмæн, йæ райгуырæн бæстæйæ дард чи ис, уыдонæн се 'ппæтæн дæр — æнæфыдбылыз, æнæмаст ут.

Нæ кувинæгтæ не 'ппæтæн дæр хæлар куыд уой, уыцы хорзæх нын саккаг кæн!

Сергей МЕНЯЙЛО,
Глава РСО-Алания.

Хонæм уæ!

Хетæджы Уастырджийы бæрæгбон хорзæх уæ уæд!

Хонæм уæ сусæны мæйы 14 бон 13 сахатмæ Хетæджы къохмæ. Табуафси, саккаг кæнут!

Вниманию желающих

выехать в Рощу Хетага!

14 июля в 11:30 с центральной площади г. Ардона отправляется автобус.

Зынаргъ Аердоны районы цæрджытæ!

Райсом Ирыстоны адæм æмæ зæххы къорийы æппæт ирæттæ бæрæг кæндзысты нæ сæйрагдæр бæрæгбæттæй иу — Хетæджы Уастырджийы бон.

Ирыстоны кувæг лæгтæ цæудзысты Тымбыл хъæды дзуармæ, кувдысты æмæ курдысты хорздзинæдтæ нæ Ирæн, фæдзæхсдысты кæстæртæ, курдысты сабырдзинад, бæркад æмæ рухс фидæн. Сыгъдæгзæрдæйæ цы бæллицтæ рагом кæнæм, уыдон ныл дзæбæхæй æрцæуæнт!

Ирыстоны фæсивæдæй абон бирæтæ сты хæсты быдыры, æмæ сæ Уастырджы йæ рахиз базыры бын бакæнæд, фыдбылызæй сæ хъахъхъæнæд! Нæ лæппутæ дзæбæхæй сæ Райгуырæн зæххмæ тагъд рæстæг уæлахизмæ сæмбæлæнт!

Нæ зынаргъ æмзæххонтæ! Арфæ уын кæнæм Хетæджы Уастырджийы бон фæдыл. Стыр Хуыцау хорзæхтæй хайджын ут! Алкæй бинонтæн дæр нæ зæрдæ зæгъы фидар æнæнидзинад æмæ амонд. Уæ алкæй хæдзар дæр æмæ нæ ирон зæхх дæр фæрнæйдзаг уæнт!

Нæ зæрдиаг кувæдтытæ дзæбæхæй фарнимæ æрцæуæнт!

Аердоны районы сæргълаууæг МÆРЗАТЫ Владислав, Аердоны районы администрацийы сæргълаууæг БАСИТЫ Владислав.

Мæ зынаргъ Аердоны районы цæрджытæ!

Зæрдæбынæй уын нæ сæйрагдæр национ бæрæгбæттæй иуы фæдыл арфæ кæнын! Уый бирæ æнусты дæргъы у ирон адæмы культурæйы æнæфехалгæ хай.

Рæстæг куыд равдыста, афтæмæй хъуамæ аргъ кæнæм нæ рагфыдæлтæ хæзнатæ æмæ традицитæн, нæ уидæгтæ нæ рох ма кæной. Нæ бирæнацион республикæйы ацы бæрæгбон æвдисы хорз сыхæгтæй цæрыны, адæмты 'хсæн разыдзинад æмæ кæрæдзийæн аргъ кæнынны æууæлтæ. Бæрæгбон дзаг вæййы удварнон æмæ иугæнæг тыхæй. Хетæджы къохы хистæртæ Дуне Сфæлдисæгмæ скувдысты, уарзон зæххæн дзы курдысты сабырдзинад, амонд, алы бинонтæн — фарн.

Зынаргъ æмзæххонтæ! Царды æнæнид æмæ амондджындындæй хуыдзæр ницы ис, æмæ уæ алчидæр уыцы хорздзинæдтæй хайджын уæд!

ХЪЕСАТЫ Сталбек, Аердоны районы «Иры Стыр Ныхас»-ы хайады сæрдар.

Уважаемые жители г. Ардона! Дорогие земляки!

Примите мои сердечные поздравления с Днем Хетага! Это один из самых почитаемых праздников осетинского народа, ставший символом единства республики, преемственности традиций, сохранения бесценного опыта предков. За праздничным столом будут звучать пожелания мира, благополучия, изобилия. Особо будем молиться за наших бойцов, которые сейчас находятся в зоне проведения СВО. Именно в их руках сейчас обеспечение мира и спокойствия на территории нашей страны.

День Хетага учит нас ценить родную землю, культуру, язык, воспитывает в молодежи чувство патриотизма, уважение к истории и традициям наших мудрых предков. С верой в светлое будущее мы встречаем этот день, желая другу другу мира, благополучия и изобилия.

Рагæй æрæгмæ нæ фыдæлтæ сæ кæстæртæ — сæ фидæн, сæхи, сæ бæллиццон, сæ хæстон, сæ алы хорз хъуыддæджы райдиан фæдзæхстой Уастырджийыл. Сымах дæр йæ фæдзæхст ут, æнæфыдбылыз ут!

Игорь ХАМИЦЕВ, глава АМС г. Ардона.



С ГЛАВНОЙ ПРОСЬБОЙ К СВЯТОМУ

В числе главных праздников осетинского народа – День Хетага, издавна отмечающийся во второе воскресенье июля. Сотни людей съезжаются в Святую рощу, под кроны вековых спасительных деревьев, чтобы отсюда, с места, которое справедливо считается открыто помогающим и наделенным исцеляющей силой, возвести сокровенные обращения. Традиционные три пирога будут в этот день на столах в каждом осетинском доме, а в сердцах людей зажгутся незбылемыми искрами надежда и вера.

«День Хетага – объединяющее начало для всех жителей Осетии, а в последние годы для людей разных национальностей и вероисповедания, – говорит председатель Ардонского отделения Международного общественного движения «Иры Стыр Ныхас» Сталбек Кесаев. – Это

дань этнокультурной истории республики и подтверждение незбылемости ее нравственных и других национальных традиций, величие красивых самобытных обычаев, любовь к родной земле, почитание старшего поколения. В преддверии праздника мы посчитали необходимым проведение собрания районного актива, на котором обсудили основные вопросы по празднованию Дня Хетага. Правила поведения обязывают каждого человека к порядку в действиях, словах, мыслях. Каждый приходящий к священному для осетинского народа месту должен помнить о том, что не следует здесь злоупотреблять спиртными напитками. Внешний вид должен также соответствовать празднику – скромность и приличие. Поэтому я хочу обратиться к жителям района, чтобы помнили о сдержанности во всем, и не только в этот значимый

день, но и в любой другой. Пусть наша нравственность и культура, которую оставили нам наши предки, будет передаваться в исконно национальном виде из поколения в поколение. В этот почитаемый праздник – День Хетага, я хочу пожелать всем жителям района крепкого здоровья, благополучия, мирного неба над головой».

Уже завтра все старшие республики будут возносить молитвы к Всевышнему и покровителю мужчин. Среди всех, идущих от сердца молитвенных слов, – главная просьба о поддержке наших молодых ребят, находящихся в зоне специальной военной операции. Как столетия назад Святой Хетаг воззвал о помощи к Всевышнему и был услышан, пусть также исполнятся мольбы родных и близких наших доблестных воинов.

Записала Ирина ДЗУГКОВЕВА.

НÆ АРФХЪУЫДЫДЖЫН ÆГЪДÆУТТÆ

ХЕТАЭДЖЫ УАСТЫРДЖИ

Хетæджы Уастырджийы кувæндон кæд Алагиры районы зæххыл Куырттаты комæй рахизæны дæлвæзы ис, æмæ йæм кæд райдайæны кувинмæ йæ алыварс хъæутæ Суадаг, Ногхъæу, Хъæдгæрон, Дзуарыхъæу, Хæтæлдон æмæ æндæр хъæуты цæрджыты йæддæмæ стæм цыд, уæд ныр ацы кувæндон ссис æппæт-иронадæмон. Уымæн æмæ Уастырджы æппæт ирон адæмыл аудæг зæд у, иуда-дзыг Хуыцауы раз ис, æмæ Ирыстонмæ æртæхгæйæ, ирон адæммæн Хуыцауы хæртæ чи æрхæссы, уыцы рæстаг, хæларзæрдæ æмæ æргом зæд у.

ЙÆ КУВÆНДОНЫ РАВЗÆРД

Раджы заман, 14-æм æнусы, нæ раг-фыдæлтæ аланты Тимуры фыдгæндтæй йæ æфсæдты æрдонгæ бындзагъд ныккæнын куы сфæнд кодтой, уæд ма дзы къордтæ-къордтæ цæргæйæ баззад абоны Кæсæджы, Хъæраесе æмæ Хъубаны зæххыл — сæ фыдæлты зæххыл, Хъубаны цæугæдоны къабаз Стыр Зеленчукуы был уыдонæй цард къниаз Инал. Уыд ын æртæ фырты: Биаслан, Аслæнбег æмæ Хетæг. «Биаслан ссис кæсæджы къниæзтæн сæ мыггаджы фыдæл. Аслæнбег уыд æнæзæнæг», — афтæ фыссы Къоста йæ этнографин очерк «Особа»-йы.

Кæсæджы пысылмон дин куы стыхджын, Зеленчукуы зылды алайнаг ирон чырыстон аргъуан та цаудмæ куы æрхаудта, бынтон куы сæдых, уæд дæр Хетæг йæ ирон диныл йæ къух нæ саста. Уый тыххæй йæм суанг йæ бинонтæ дæр сфыдæх сты, сæхиуыл æй нал ныматтой. Уæд Хетæг йæ сæр райста Ирыстонмæ. Уый йæ знæгтæ куы базыдтой, уæд æй, сæ дин сын кæй нæ райста, уый тыххæй амарын сфæнд кодтой æмæ йæ фæсте расырджой.

Хетæг æрбаирвæст Æрджынарæгæй æмæ йæ ных сарæзта Куырттаты комы 'рдæм. Фæлæ, абон Суададжы хъæу кæм ис, уырдаг хæстæг куы æрбахæццæ, уæд æй знæгтæ дæр æрбацæйæйæфтой. Уыцы рæстæг æм Суададжы сæрма хъæды фахсæй фехъуыст хъæр:

— Хетæг, хъæдмæ! Хъæдмæ!

— Хетæг хъæдмæ нал бахæццæ уыдзæн, фæлæ хъæд — Хетæгмæ! — дзуапп радта Хетæг йæ хæртæнæгæн.

Уыйадыл хъæдæмбæрт хохы фахсæй хъæд тыгуырæй сыстад æмæ Хетæджы алыварс тымбылæй фæвзæрд, знæгтæй йæ баууон кодта, бахъахъхъæдта. Уыдон фыртæссæй фæстæмæ лидзæг фесты.

Афтæ, дам, равзæрд Хетæджы къох, Хетæджы Уастырджийы кувæндон, Тымбылхæды дзуар. Хъæд кæцæй сыстад, уыцы бынат фахсыл абон дæр у гæмæх.

Зæгъынц, къохы астæу, дам, уыд сатæг суадон. Хетæг фæлладæй йæ дойна кæмæй басаста, уый. Ам иудзæвгар фæци, стæй Куырттаты комыл ахызт Нармæ. Куырттатæгæн радзырдта, дæлвæзы йæ Уастырджы знæгтæй куыд æмæ кæм фервæзын кодта, уый. Куырттатæгтæ йын сбæрæг кодтой йæ бынат æмæ Дзывгысы Уастырджийы бæрæгбонмæ гæсгæ йæ бон. Уæд фæзынд Хетæджы Уастырджийы бæрæгбон, æмæ йæ фыццагдæр йæ бон бæрæг кæнын райдыдтой куырттатæгтæ. Къох ныр ссис Ирыстоны кувæндæтты сæйрагдæртæй иу.

«Кæддæр Уастырджы Хетæгæн цы æххуыс бакодта, сымахæн дæр уыйау уæ хъахъхъæнæг куыд уа, уыцы амонд уæ уæд!» — ныр афтæ арæх фæкувынц ирон адæм кæрæдзийæн.

Фыдыбæстæйы Стыр хæсты агъоммæ йæ бынмæ сылгоймаг нæ цыд, йæ ном ын ныр дæр нæ дзурынц. Тымбылхæды дзуар æй уыдон хонынц. Сæ кувинæгтæ æмæ мысайнагтæ-иу мидæмæ, дзуарылæг сæ скува, сæ бинонты, сæ хæстонты, бæлццæтты, рынчыны йыл бафæдзæхса, уый тыххæй барвыстой нæлгоймæгтæй



Хетæджы Уастырджийы хорзæх уæ уæд, Иры дзыллæтæ!
Уæ мысайнаг уын айсæд, уæ кувинæгтæ йын барст уæнт,
уæ куывдтытæ йæм фехъуысæнт!

ХИСТÆРЫ КУЫВД

Хуыцауæн табу! Стыр Хуыцау, Цытджын Хуыцау дæ! Дунескæнæг Иунæг Хуыцау, адæмы æмæ зæдты сфæлдисæг дæр ды дæ, æмæ нæ дæ хорзæх уæд!

Дæ сконд зæдтæ æмæ дауджытæн дæр табу!

Сæ хистæр Уастырджы у, абон йæ кувæн бон у, æмæ йæм бакувæм.

Уæ сыгъзæрин базыр Уастырджы, табу дæхицæн!

Хуыцауæй ирон адæммæ, ирон адæммæй Хуыцауæм — дыууæрдæм минæвар дæ, Хуыцауæм фæндаг дын уæгъд у, æмæ-иу курдиаты рæстæг йæ хорзæхтæй ирон адæмы фæхайджын кæн.

— Ирон адæмы дæ рахиз базыры бын дар! — Рæстæрдæм сыл ауд!

— Хуыцауы фыдæхæй сæ хъахъхъæн!

— Йæ хорзæх сыл тау!

— Ды роды гал кæныс, байраджы — бæх, лæппуйы — лæг. Æмæ нæ кæстæртæ — дæ узæг!

— Фыдбылызæй сæ бахиз!

— Бынаты æмæ фæндагыл дæр — кæддæриддæр дзæбæх куыд уой, уыцы арфæ сын дæ цæст бауарзæд!

— Уæ зæлдагзачъæ Уастырджы, зæхмæ ирон адæммæ Хуыцауы разæй ратахыс, æмæ дæ 'рбадæн бынæттæ алы ран дæр кувæндæттæ систы. Ирон адæммæ цытджын дæ, сæхи дыл фæдзæхсынц, æмæ сæ дæ хорзæх уæд!

искæмæн, суанг къаннаг лæппутæн дæр. Хетæджы къохы бынмæ нæлгоймæгтæ ефс бæхтыл дæр нæ цыдысты.

Хæсты тызмæг азты хæстхъом нæлгоймæгтæ тохы быдыры цагъды куы кодтой, æмæ алчи йæ бæлццоны, мæлæтæй йын тæрсгæйæ, Хетæджы Уастырджийыл бафæдзæхсынмæ йæхи куы ивæзта, афтæмæй йын йæ 'ртæ æртæдзыхонæй йæ быны скувæг нæлгоймаг куы нал уыд, уæд ирон сылгоймаг ахызт ацы æгъдауы сæрты. Ныййарджытæ, устытæ, чызджытæ сæ хæстонты Тымбылхæды кувæндоны Лæгты дзуарыл фæдзæхстой сæхæдæг.

Хетæджы къохы бæлæстæн ам æввахс хъæдты æмбал нæй — бæрзонд фæцыдысты, уæрæх ныззылдысты. Кæрз бæлласы бæрзæнд дзы хæццæ кæны 40 метрмæ, йæ зæнг — 2 метрмæ. Иуæй йæ ран хъæдзыг у мæрæй, иннæмæй кувæндон у, адæмы фарнæй — æвæджиау хайджын. Цард-цæрæнбонты йæ ирон адæм цæстыгагуйау хъахъхъæдтой, къалиу

— Лæгты дзуар дæ, æмæ ирон адæмы лæгхъуаг макуы ныуадз!

— Хетæджы Уастырджы, Тымбылхæды дзуар ирон адæмы Цæгатæй — Хуссармæ, Хурыскæсæнæй — Хурныгуылæнмæ иу кæныс, фарн сыл æфтауыс æмæ табу дæхицæн!

— Сæ ныфс дæ, нымдгæнгæ дæ бынмæ кувинмæ, хорздзинад курынмæ цæуынц, æмæ сæ-иу курдиаты рæстæг дæ хорзæх уæд!

— Нæ зæххыл сабырдзинад куыд æрфидар уа!

— Адæм кæрæдзимæ æхцайы цæст æмæ топпы кæсæнæй куыд нал кæсой!

— Сæ 'хсæн хæрзаудæны æнкъарæн куыд фæтыхджындæр уа!

— Алыхузон адæмтимæ у нæ цард, æмæ кæрæдзи куыд æмбарæм, æмдзæринæн куыд бæззæм, уымæн ахъаз бакæн!

— Ирыстон, ирон адæм фыдохы цаутæй, фыдбылызы хабæрттæй хызт куыд уой!

— Нæ фæсивæды тохы сæр куыд никуыуал бахъæуа!

— Зонд æмæ арæхстдзинадæй дунейы дæр уæлахизтæ куыд кæной!

— Тархæды бæлæстау æнгом куыд уой!

— Цардыл сæ бафтау!

— Фылдæрæй-фылдæр куыд кæной!

— Нæ омменгæнджыты цæрæццæг хъæлæстæ уæларвмæ куыд хъуысой!

расæттын, сыф рахæссын дæр дзы нæ фæтчы. Къохы алыварс ныллæг хъæдгæндтæ бирæ уыд. Уыдонæй, стæй стыр хъæдæй дæр æм сырд арæх æфтыд, æмæ уый амарын дæр не 'мбæлд. Къохмæ хæстæг хъæды мард сырдаей та дзуары бын кодтой куывд, хæдзармæ хæссæн дзы нæ уыд. Къохæн йæ хуылфы, стæй йæ хурныгуылæн фарс цы суадæттæ уыд, уыдоны сатæг донæй дæр Уастырджимæ кувгæ кодтой.

Хетæджы бынæй хæдзармæ сыфтаер дæр рахæссын кæй нæ фæтчы, куы рахæссай, уæд та дæ был, æфсæр, цæстытæ, кæнæ бæрзæй кæй ныззылын уыдзæн, суанг куырм дæр кæй бауыдзынæ, уый фæдыл бирæ хабæрттæ фехъуысæн вæййы. Цы дыргътæ: кæрдотæ, æнгызтæ, æхсæртæ, æхсынцъытæ æмæ æндæртæ дзы ис, уыдонæй дæр хæраен ис æрмæст уым, кæнæ рахæссæн къохы алыварс хæстæг быдыртæм.

Хетæджы Уастырджийы кувæндонны бынмæ ныр дуджы сæ кувинæгтæ цæуынц Ирыстоны æппæт рæттæй дæр: Цæгатæй — Хуссармæ, Хурыскæсæнæй — Хурныгуылæнмæ. Æмæ уый хуымæтæджы нæу: фæдзæхсынц ыл сæ кæстæрты, сæ бæлццæтты, сæ рынчынты, сæ арфæйаг хъуыддæгтæ, сæхи æмæ, куыд æргом зæд у, афтæ сын æргом æххуыс кæны.

Ныр дæр та Хетæджы Уастырджийы кувæндонмæ ирон адæм цæудзысты рухс зæрдæтимæ, хъæлдзæгæй, йæ хорзæх рахæссын æнхæлæй. Æмæ дзы æдзухдæр райгонд куыд уæм, уыцы хорздзинад нын йæ цæст бауарзæд. Табу йын кæнæм, æмæ нын æдзухдæр табуаг куыд уа. Нæ кувинаг ын барст уæд, нæ мысайнаг — ист. Æмæ нын цæмæй нæ куывдтытæ иса, уый тыххæй кувæндонны æгъдæуттæ халын нæ хъæуы.

Æрвылаз дæр Хетæджы Уастырджийы бæрæгбонны йæ кувæндонмæ куывддонны æрбацæуынц бирæ дзыллæтæ. Кæй зæгъын æй хъæуы, табу кæнынмæ, кувинмæ. Фæлæ се 'хсæн вæййы ахæмтæ дæр, сæ уаг, се 'гъдау, сæ дзаумайы конд нывыл кæмæн нæ вæййы. Кувæндонны бынмæ расыгæй цæуын, стæй дзы расыг кæнын дæр нæ фæтчы. Нæ фыдæлтæ йæ быны æртæ сидтæй фылдæр нæ кодтой: Стыр Хуыцауы, Уастырджийы æмæ куывддонты, кæнæ кувинаг цы хъæубæстæй, сыхбæстæйæ æрбахастой, уыдоны сыл бафæдзæхсынны сидтытæ.

Кувæндонмæ не 'мбæлы цæуын æнæхсадæй, æнæдастæй, спортивон æмæ æндæр ронбæгъд уæлæдарæсы, хæцæнгарзимæ, хъамаимæ цæуын æм нæ фæтчы. Йæ быны нæлгоймаг хъуамæ уа худаист, аив конд, ирд сыгъдæг уæлæдарæсы. Афтæ — сылгоймаг дæр: ирд сыгъдæг уæлæдарæсы. Раздæр кувæндонмæ сылгоймаг æнæ сæрбæттæнæй нæ цыд. Ныр дæр сæ аргъуанмæ æнæ сæрбæттæнæй нæ уадынц. Кувæндонны бын уыцы æгъдау фехæлдтой, æмæ сын уый фаг нæ разынд: цæуын æм райдыдтой гомзæн, гомцонг, гомриу æмæ ма гомгуыбынтæй дæр. Даргъфадыг хæлафджынтæ дæр дзы фæзыны. Æмæ сын макæ зæгъæг нæй; дзуарылæгтæ мысайнаг æмбырд кæнынæй уæлдай сæхимæ æндæр хæстæ нал исынц.

Мысайнаджы тыххæй та нæм ахæм хабæрттæ райтынг, æмæ худинагдæр, аллайагдæр цы хъуамæ уа нæ ирон царды! Нæ кувинæгтæ дæр нын уымæн нал исынц, æвæццæгæн, Стыр Хуыцау, йæ сконд зæдтæ æмæ дауджытæ. Æмæ ныл бæллæхтæ дæр уымæн цæуы! Цæмæй мысайнагтæм иуæй-иу дзуарылæгтæ ма цыбæл кæной, уый тыххæй кувæндонны æвæрын хъæуы мысайнагæн æхсад згъæр æхцатæ. Гæххæттын æхцайæн æхсæн нæй, æмæ йæ чызийæ æвæрын нæ фæтчы. Иннæмæй та мысайнагтæн дæр æрмæст сæ кæцыдæр чысыл хай — фæтчыхъæдæн — сисгæ у иумæйаг куывдæн. Иннæтæ хардзæнгæ сты кувæндонны аивдзинадыл, ирон æгъдæутты рæсугъд хъуыддæгтыл. Хъæу-куывдтæн нæ, фæлæ... Ахæм куывдæн та куывддонты æрвæарынц сæхи сæрмагонд мысайнагтæ.

Кувæндон адæймаджы хъæдзыгдзинад æвдисæн бынат нæу! Сыгъдæг зæрдæйæ йæм цæуын хъæуы, дæ бон цæмæй у, уымæй йæ сбуц кæн рæдауæй: æртæ æртæдзыхонæй, бæгæнийы къус æмæ дзыккайæ дæр фæуæд. Нæ магуыр фыдæлтæн сæ фылдæрæн сæ кувинаг æрмæстдæр адон уыдысты. Мысайнаг та æвæрдтой æртæ суарийы — 15 капеччы. Ныр дæр æртæ згъæр фондз сомы æгъгæд сты мысайнагæн. Гæмæ та сæ Хетæджы Уастырджийы кувæндонмæ куыд зæрдæхæларæй, рæдауæй, куыд хорзæнхæлæй бахæссæм, уый бæрц нын арфæйаг фæуæнт!

ЦГЪОЙТЫ Хазби.

От всей души поздравляем нашу любимую Ульяну Маирбековну Заеву с юбилеем!



Пусть эти две пятерки принесут гармонию и симметрию в твою жизнь! Желаем отличного здоровья и бодрости, жизнелюбия и негаснущего интереса ко всему новому. Счастья тебе, радости, прекрасных, надежных друзей, теплых отношений в семье, позитива в отношении к жизни.

Ты для нас самая лучшая дочь, сестра, мама! Мы тебя очень любим и ценим!

Родные.

27.07.2024 г. в клинике

“СЕМЕЙНАЯ МЕДИЦИНА” (в городе Дигоре) будут вести прием детские врачи:

1. Уролог — Дреев Александр Александрович (стаж работы 21 год)
2. Хирург — Цебоев Андрей Валентинович. Врач высшей категории (стаж работы 30 лет)
3. Ортопед — Бугулова Белла Сергеевна. Врач высшей категории, (стаж работы 26 лет.)

Также возможно оперативное лечение по ОМС.

Обращаться: г. Дигора, ул. С. Бердиева, 1 К.
Тел. 8(8672)40-42-94.

Имеются противопоказания. Перед применением проконсультируйтесь со специалистом. Лицензия ЛО 41-00110-1500590380 от 26.08.2021 г.

В СВЯЗИ С ОТКРЫТИЕМ НОВОЙ ПЕКАРНИ ТРЕБУЮТСЯ:

- ♦ Пекарь-кондитер, ♦ пекарь на осетинские пироги, ♦ пекарь на восточную выпечку и сдобу,
 - ♦ повар-универсал, ♦ повар-салатница, ♦ кух.работница.
- Обращаться по тел. 8-928-685-47-29.**

Кæхцгæнæнтæм уæй кæнæм сыгъдæг хорæй хаст нæл рæуæдтæ, дзидза сæ ис 130-150 кг.
Тел. 8-928-859-80-30.

*** АЛЮМИНИЕВЫЕ И ПЛАСТИКОВЫЕ ОКНА * ДВЕРИ * ВИТРАЖИ * БАЛКОНЫ * РОЛЬСТАВНИ**

ТЕПЛЫЕ ОКНА

☎ Тел. 8-989-132-79-09

📍 г. Ардон, ул. Ленина, 67.

okna_ardon

Клиника "АЛМЕД" (г. Ардон) МАССАЖ лимфодренажный (противоотечный), антицеллюлитный, классический. Массажист — Параскевов Виталий.
Тел. 8-918-707-91-70.

ВНИМАНИЮ НАСЕЛЕНИЯ!
В связи с плановым отключением ГРС Ардон с 11:00 17.07.2024 г. до 11:00 18.07.2024 г. на территории г. Ардона и с. Красногор будет произведено отключение газа.

ОПТОВЫЙ МАГАЗИН НАПИТКОВ
(г. Ардон, ул. Объездное шоссе, 5)
♦ большой ассортимент напитков,
♦ бесплатная доставка на мероприятия, одноразовая посуда.
Низкие цены.
Тел. 8-928-484-18-04.

ПЕПЛОБЛОКИ ПРОПАРЕННЫЕ
г. Терек.
Возможна доставка.
Тел. 8-967-411-90-94.

БАЛЬЗАМИРОВАНИЕ
гробы, венки, накидки, одежда, оркестр, траурная музыка, катафалк, палатки, копка могил, блоки.
Бесплатная доставка по Ардонскому району.
ВОЗМОЖНА ОПЛАТА ПОСЛЕ ПОХОРОН.
Тел. 8-918-701-15-36.

БАЛЬЗАМИРОВАНИЕ (КРУГЛОСУТОЧНО)
гробы, венки, накидки, одежда, траурная музыка, катафалк, палатки, копка могил, блоки.
Бесплатная доставка по Ардонскому району.
ВОЗМОЖНА ОПЛАТА ПОСЛЕ ПОХОРОН.
г. Ардон, ул. Советов, 13.
Тел. 8-928-933-42-32, Виталий.

Быгъдаты Мэлсæн йæ 85 азы юбилейы фæдыл!
Райсом, 14 июлы, нæ зынаргъ, нæ уарзон мыггаджы буц хистæр, Быгъдаты Мэлсæн у йæ райгуырæн бон.

Æххæст ыл кæны 85 азы.
Бирæ азты ма нын æнæниз, зæрдæрухсæй фæцæр, æмæ дыл алы аз дæр рæсугъд райгуырæн бонтæ цæуæд. Дæ кæстæрты хорæдзинæдтæй дæ царды бонтæ райдзаст куыд уой, сæ хорз хабæрттæй дæ зæрдæ дзаг куыд уа, уыцы арфæ дæ уæд! Стыр Хуыцау æмæ Ирыстоны дзуæртты цæст дын зæгъæд фидар æнæниздзинад. Мах, дæ кæстæртæ, дæ лæггæдтæн дзуалдæттынхъом цы уæм, уыцы амонд нæ уæд! Лæгты дзуары фæдзæхст у!



Быгъдаты мыггаг.

УСЛУГИ
Принимаю заказы на изготовление и установку памятников и плит. Плитка в ассортименте.
Тел. 8-962-745-94-00, Заур.

Строительные работы, штукатурка. Сниму частный дом в Ардоне. **Тел. 8-918-820-62-44**

Отопление, сантехника, канализация, электросварка, газосварка. Тел. 8-932-433-90-37

ПРОДАЕТСЯ
Телки от 1,6 до 2-х лет от породистых коров. Возможна доставка. **Тел. 8-928-488-52-56**

Бараны разного веса. Ул. Тополияна, 71. **Тел. 8-928-486-77-34**

ИЗГОТОВЛЕНИЕ КОРПУСНОЙ МЕБЕЛИ. СБОРКА И РАЗБОРКА.
Тел. 8-918-701-31-99, Олег.

ВАЖНО КОВАРНАЯ «ПИЦЦА БОГОВ»



Амброзия переводится с древнегреческого как "пицца богов". Опасного врага с божественным названием можно встретить на приусадебных участках, вдоль дорог и на каждом пустыре. Возможно, об этом знают не многие, а вот в коварстве этого растения с каждым годом убеждаются все больше людей. Травя внесена в список карантинных растений, так как является очень сильным аллергеном. Аллергия на этот вредоносный сорняк обостряется с середины августа и длится до сентября, но бороться с ним необходимо уже сейчас, пока он не начал свое активное цветение. Как известно, амброзия очень живучая и хорошо переносит как засуху, так и холода, и химические меры воздействия ему также не страшны. А еще, амброзию не всегда можно "побороть" одним скашиванием, особенно, когда она цветет. Семена ее опадают в почву и могут произрасти даже спустя десятилетия. Вот почему так важно именно сейчас, в период роста амброзии, лишить ее "основной силы". Уничтожить, чтобы пыльца этого злостного сорняка не стала уничтожать здоровье людей.

Уж это амброзия может сделать с легкостью! Как утверждают врачи, точная статистика заболеваемости амброзийной аллергией не ведется, но можно с уверенностью утверждать, что ежегодно ряды страдающих этим недугом, стремительно увеличиваются. При этом, это одна из самых тяжелых разновидностей аллергии, не "щадящая" ни детей, ни взрослых. Даже самые сильные антигистаминные препараты только на короткое время снимают первые симптомы. В большинстве случаев аллергия этого типа приводит к астме. В природе нет цветущих растений, кустарников, деревьев, которые обладали бы таким широким спектром влияния пыльцы на организм человека. Но ведь есть же простые способы уничтожения амброзии, способные предотвратить так много людских страданий. Тут главное не только своевременность мероприятий по скашиванию этой сорной растительности, но и неравнодушие каждого из нас. Даже тех людей, которых данная проблема еще не коснулась. Проходя мимо куста амброзии, например, приложить минимум усилий и вырвать с корнем растение и ни в коем случае не допускать ее произрастание вблизи жилых домов. Сорняки амброзии ни в коем случае нельзя срезать — из одного росточка появится минимум три новых побега.

Амброзия не только отрицательно влияет на здоровье человека, но и снижает урожайность, затрудняет процесс сбора урожая.

Коллектив редакции знает об амброзии если не все, то очень многое. Это не удивительно, поскольку половина сотрудников лично и вплотную столкнулась с такой проблемой, как сезонная аллергия. И, таких, как мы, в каждом коллективе много. Потому важность предпринимаемых мер по борьбе с амброзией, причем в самом начале ее цветения, это не просто тема для очередного материала, а своеобразный призыв ко всем людям и соответствующим службам, призыв к незамедлительным мерам. В Швейцарии есть закон: человек, обнаруживший хоть один корешок амброзии, обязан сразу сообщить об этом в специализированные отделения, которые находятся на страже здоровья человека весь летний период. Точно так же, как все жизненно важные службы. Это тоже определенное и очень значимое проявление заботы о своих людях.

РЦИ-Аланийы Æрыдоны районы газет. Газета Ардонского района РСО-Алания. Основана в 1939 году.



УЧРЕДИТЕЛЬ:
Администрация местного самоуправления муниципального образования Ардонский район Республики Северная Осетия-Алания

Газета зарегистрирована Управлением Федеральной службы по надзору в сфере связи, информационных технологий и массовых коммуникаций по РСО-Алания Регистрационный номер — ПИ № ТУ 15—00073 от 18 июня 2012 года как информационная, рекламная.

Цена свободная
Главный редактор: 3-02-60.
Ответственный секретарь: 3-02-63.
Бухгалтерия и рекламный отдел: 3-02-61 (факс)

E-mail: ardonruhsh@mail.ru
Сайт: www.ruhs15.ru

Печать офсетная.
Тираж 1501 экз.
Заказ № 725
Объем — 1 п. л.
Индекс издания

53910
Использование материалов и фото допускается только с письменного разрешения редакции.
При перепечатке ссылка на газету обязательна. Рукописи не возвращаются и не рецензируются. Редакция не несет ответственность за достоверность содержания рекламы, объявлений, публикаций на коммерческой основе и сторонних авторов. Газета выходит 3 раза в неделю на русском и осетинском языках.

АДРЕС РЕДАКЦИИ: 363332 РСО-А, г. Ардон, ул. Советов, 13.
АДРЕС ИЗДАТЕЛЯ: 363332 РСО-А, г. Ардон, ул. Советов, 6, АМС Ардонского района РСО-Алания
АДРЕС ТИПОГРАФИИ: 362015 РСО-Алания, г. Владикавказ, пр. Коста, 11 АО "Осетия-Полиграфсервис" НОМЕР ПОДПИСАН В ПЕЧАТЬ по графику — в 16.30 фактически — в 16.30.

ИНЖЕНЕРЫ-ДИЗАЙНЕРЫ
Л.Р. Гукгаева
З.М. Кортиева
Ю.В. Певная
КОРРЕКТОР
Р.Х. Сохиева
ОТВЕТСТВЕННЫЙ СЕКРЕТАРЬ
А.Г. Бязырова
и.о. ГЛ. РЕДАКТОРА
И.Э. КАЛОЕВА (6+)

Подготовила
Ирина ДЗУГКОВА.